

# ZMLUVA č. 142705 08U05

o poskytnutí finančných prostriedkov z Environmentálneho fondu (ďalej len „zmluva“) uzatvorená podľa § 4c a § 10 zákona č. 587/2004 Z. z. o Environmentálnom fonde a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov a v súlade so zákonom č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov

---

## Článok I. Zmluvné strany

<b>1. Poskytovateľ finančných prostriedkov:</b>	<b>Environmentálny fond</b>
Sídlo:	Nevádzová 806/5, 821 01 Bratislava
IČO:	30 796 491
DIČ:	2021925774
Štatutárny zástupca:	Mgr. Peter Kalivoda, riaditeľ
Bankové spojenie:	Štátna pokladnica
Číslo účtu vo formáte IBAN:	SK09 8180 0000 0070 0021 4051
SWIFT:	SPSRSKBA
(ďalej len „fond“)	

a

<b>2. Prijemca:</b>	<b>Obec Trstice</b>
Sídlo:	Trstice 667, 925 42 Trstice, okres Galanta
IČO:	00306258
Štatutárny zástupca:	Mgr. Eva Kaczová, starostka obce
Bankové spojenie:	OTP Banka Slovensko, a.s.
Číslo samostatného bankového účtu vo formáte IBAN:	SK29 5200 0000 0000 0683 3572
SWIFT:	OTPVSKBX
(ďalej len „prijemca“)	
(ďalej spoločne len „zmluvné strany“)	

## **Článok II. Úvodné ustanovenia**

1. Fond bol zriadený zákonom č. 587/2004 Z. z. o Environmentálnom fonde a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o Environmentálnom fonde“) ako štátny fond na uskutočňovanie štátnej podpory starostlivosti o životné prostredie.
2. Rada Environmentálneho fondu na svojom rokovaní dňa 22.08.2019, po posúdení žiadosti príjemcu, číslo 142705, zo dňa 28.06.2019, podanej podľa § 4 ods. 1 písm. ad) štvrtého bodu zákona o Environmentálnom fonde na účely financovania riešení na zabezpečenie starostlivosti o životné prostredie (ďalej len „žiadost“), odporučila poskytnúť príjemcovi finančné prostriedky z Environmentálneho fondu (ďalej len „odporúčanie Rady“), vo výške 7.000,00 EUR, (slovom: sedemtisíc eur) (ďalej len „finančné prostriedky“).
3. Poskytnuté finančné prostriedky na predmet podpory podľa tejto zmluvy nie sú štátnou pomocou v zmysle pravidiel o štátnej pomoci podľa zákona č. 358/2015 Z. z. o štátnej pomoci v znení neskorších predpisov.

## **Článok III. Predmet zmluvy**

1. Táto zmluva sa uzatvára podľa § 4c ods. 4 zákona o Environmentálnom fonde na základe odporúčania Rady špecifikovaného v článku II. bod 2. zmluvy a vo väzbe na žiadosť príjemcu.
2. Predmetom zmluvy je úprava zmluvných podmienok, práv a povinností zmluvných strán pri poskytnutí finančných prostriedkov príjemcovi na účely financovania priamych nákladov súvisiacich s riešením hroziaceho kalamitného výskytu hmyzu na základe projektu podrobne špecifikovaného v článku IV. zmluvy. Finančné prostriedky sa poskytujú z prostriedkov fondu; nejedná sa o finančné prostriedky poskytnuté z Európskej únie.

## **Článok IV. Účel použitia poskytnutých finančných prostriedkov, predmet projektu a termín realizácie projektu**

1. Poskytnutá dotácia sa účelovo použije na:

a) Účel dotácie (názov projektu):

**Odstránenie kalamitného výskytu komárov na území obce Trstice**

Miesto realizácie projektu:

Trstice

Okres:

Galanta

b) Podrobný opis projektu vypracovaný: (kým)

Mgr. Eva Kaczová, starostka obce

Názov:

Odstránenie kalamitného výskytu komárov na území obce Trstice

Zo dňa:

28.06.2019

2. Termín realizácie projektu:

(začiatok a ukončenie – mesiac/rok): 01.01.2019 – 29.11.2019

3. Podrobný opis činností a prác realizovaných v roku 2019:

Postrek na celom území obce s priľahlými lesíkmi a s vodnou plochou mŕtveho ramena Malého Dunaja na rozlohe 2000 ha.

Uvedené činnosti a práce budú realizované v súlade s rozpočtom projektu (príloha č. 1 zmluvy).

Opis činností a prác špecifikovaný v tomto bode bude realizovaný v zmysle Podrobného opisu projektu uvedeného v článku IV. bod 1. písm. b) zmluvy a v súlade s rozpočtom projektu (príloha č. 1 zmluvy).

V prípade akýchkoľvek pochybností zmluvných strán pri výklade rozsahu a opisu činností a prác, ktoré majú byť vykonané v rámci projektu za rok 2019, financovanie ktorých je účelom poskytnutia finančných prostriedkov podľa tejto zmluvy, sú zmluvné strany viazané aj špecifikáciou projektu uvedenou v žiadosti príjemcu označenej v článku II. bod 2. zmluvy.

4. Dodávateľ(lia) projektu:

Obchodné meno dodávateľa :	DDD partner, s.r.o.
Sídlo:	Ňárad 249, 930 06 Ňárad
IČO:	36258229
Registrácia:	v Obchodnom registri Okresného súdu Trnava
Oddiel: Sro	Vložka č.: 14582/T
Zmluva o dielo zo dňa:	12.06.2019

5. Podmienkou poskytnutia finančných prostriedkov príjemcovi je okrem iného výber dodávateľa(ov) realizácie projektu, špecifikovaného(ých) v bode 4. tohto článku zmluvy, ktorý je povinný príjemca zabezpečiť pred uzavretím tejto zmluvy v súlade so zákonom o verejnom obstarávaní platnom a účinnom v čase výberu dodávateľa. Za dodržanie zákonných postupov pri výbere dodávateľa(ov), upravených zákonom o verejnom obstarávaní platnom a účinnom v čase výberu dodávateľa(ov), zodpovedá príjemca.
6. Príjemca je povinný poskytnuté finančné prostriedky použiť výlučne na účel realizácie projektu špecifikovaného v bodoch 1. a 3. tohto článku zmluvy a spôsobom a za podmienok dohodnutých v zmluve.

#### **Článok V. Výška poskytnutých finančných prostriedkov**

1. Na realizáciu projektu špecifikovaného v článku IV. bodoch 1. a 4. zmluvy sa zaväzuje fond po splnení všetkých podmienok zmluvy príjemcom poskytnúť príjemcovi finančné prostriedky maximálne vo výške:

**7.000,00 EUR**

(slovom: sedemtisíc eur).

2. Podmienkou poskytnutia finančných prostriedkov je dodržanie podmienok zmluvy príjemcom.
3. Za priame náklady na realizáciu projektu je možné považovať len tie náklady, ktoré súvisia s prácami a dodávkami realizovanými a uhradenými podľa tejto zmluvy príjemcom dodávateľovi(om) uvedenému(ým) v článku IV. bod 4. zmluvy na základe uvedených zmlúv a ich dodatkov ako aj v Prílohe č.1 tejto zmluvy, a to v období príslušného rozpočtového roka, v ktorom sa finančné prostriedky poskytnúť.
4. V prípade, ak priame náklady skutočne vynaložené, odôvodnené a riadne preukázané na realizáciu projektu, špecifikovaného v článku IV. zmluvy po jeho ukončení v príslušnom rozpočtovom roku (roku, v ktorom sa finančné prostriedky poskytujú) budú nižšie ako suma poskytnutých finančných prostriedkov uvedených v bode 1. tohto článku zmluvy, príjemcovi vznikne nárok na finančné prostriedky len do výšky skutočných a riadne preukázaných vynaložených priamych nákladov na realizáciu projektu v príslušnom rozpočtovom roku. Fond je v takomto prípade oprávnený bez uzatvorenia dodatku k zmluve znížiť výšku poskytnutých finančných prostriedkov.
5. Konečná výška poskytnutých finančných prostriedkov, ktoré budú vyplatené príjemcovi, sa určí na základe skutočne vynaložených, odôvodnených a riadne preukázaných priamych nákladov na realizáciu projektu, špecifikovaného v článku IV. zmluvy. Celková výška poskytnutých finančných prostriedkov uvedená v bode 1. tohto článku zmluvy je výška maximálna, nesmie byť prekročená a nie je možné ju dodatočne navyšovať. V prípade navýšenia skutočne vynaložených nákladov súvisiacich s realizáciou projektu, tieto náklady znáša výlučne príjemca na vlastné náklady.
6. Príjemca sa zaväzuje a berie na vedomie, že fondom poskytnuté finančné prostriedky je povinný uhradiť dodávateľovi(om) najneskôr do 31.12.2019. Na preukázanie splnenia tejto povinnosti je príjemca povinný najneskôr do 31.01.2020 doručiť fondu výpis z účtu, ktorým preukáže včasnosť a úplnosť týchto úhrad.

## Článok VI.

### Lehoty a spôsob čerpania poskytnutých finančných prostriedkov

1. Fond zabezpečí čerpanie poskytnutých finančných prostriedkov príjemcovi bezhotovostným prevodom z účtu fondu na samostatný bankový účet príjemcu špecifikovaný v článku I. bod 2. zmluvy, a to za podmienok dohodnutých v zmluve. Príjemca sa zaväzuje udržiavať účet uvedený v článku I. bod 2. zmluvy otvorený do doby, pokiaľ nebudú splnené povinnosti ustanovené v článku V. bod 6. tejto zmluvy.
2. Príjemca je povinný, za účelom čerpania poskytnutých finančných prostriedkov na základe zmluvy, predložiť fondu originály faktúr, prípadne originály iných účtovných dokladov zodpovedajúcich zákonu č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov, ktorými príjemca hodnoverne a bez akýchkoľvek pochybností preukáže účelovosť použitia poskytnutých finančných prostriedkov (ďalej len „účtovné doklady“), na úhradu priamych nákladov na realizáciu projektu, špecifikovaného v článku IV. zmluvy, a to v príslušnom rozpočtovom roku, v ktorom sa finančné prostriedky poskytnú. Účtovné doklady musia byť vystavené vybraným dodávateľom uvedeným v článku IV. bod 4. zmluvy. Príjemca je tiež povinný na požiadanie fondu k čerpaniu finančných prostriedkov predložiť ďalšie doklady a písomnosti vzťahujúce sa k realizovanému projektu na preukázanie oprávnenosti vynaložených priamych nákladov. Príjemca je povinný uvedené doklady doručiť fondu najneskôr v lehote do **06.12.2019**.
3. V prípade zálohových faktúr je príjemca povinný postupovať v zmysle § 19 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o rozpočtových pravidlách“).
4. Podmienkou úhrady predložených účtovných dokladov zo strany fondu je dodržanie všetkých podmienok zmluvy príjemcom.
5. Fond sa zaväzuje, že po splnení všetkých podmienok zmluvy zo strany príjemcu, poskytnuté finančné prostriedky príjemcovi uvoľní a poukáže z účtu fondu na základe predložených účtovných dokladov, a to najviac v dvoch platbách v termíne:
  - **do 16.12.2019 do výšky 100,00 % poskytnutých finančných prostriedkov.**DPH uvedená na účtovných dokladoch, predložených fondu zo strany príjemcu na úhradu, bude uhradená príjemcovi len v prípade, ak tento fondu preukáže, že nemá právo túto DPH odpočítať spôsobom podľa § 49 až 55e zák. č. 222/2004 Z.z. o dani z pridanej hodnoty, a že mu ani v súvislosti touto DPH nevznikol nárok na nadmerný odpočet podľa § 79 tohto zákona.
6. V prípade, ak príjemca najneskôr v lehote uvedenej v bode 2. tohto článku zmluvy nepredloží fondu originály účtovných dokladov na úhradu priamych nákladov na realizáciu projektu špecifikovaného v článku IV. zmluvy alebo nepredloží doklady a písomnosti vzťahujúce sa k realizovanému projektu, ktoré od neho vyžiadal fond na preukázanie oprávnenosti vynaložených nákladov, nedostáva sa tým fond do omeškania s uvoľnením čerpania finančných prostriedkov.
7. Príjemca je povinný najneskôr ku dňu podpisu zmluvy predložiť fondu doklad o zriadení samostatného bankového účtu. Odo dňa uzatvorenia zmluvy budú všetky finančné operácie, súvisiace s poskytnutými finančnými prostriedkami na realizáciu projektu, špecifikovaného v článku IV. zmluvy, uskutočňované výlučne prostredníctvom tohto samostatného bankového účtu, a to len formou bezhotovostných prevodov. Príjemca sa zaväzuje, že prostredníctvom tohto samostatného bankového účtu bude uskutočňovať výlučne len tie finančné operácie, ktoré súvisia s finančnými prostriedkami poskytnutými z fondu.
8. Úroky z poskytnutých finančných prostriedkov, ktoré budú pripísané príjemcovi po poukázaní finančných prostriedkov alebo ich časti na jeho samostatný bankový účet, sú príjmom fondu a príjemca je povinný ich vo výške po odpočítaní poplatkov za vedenie tohto účtu v lehote jedného mesiaca odo dňa ich pripísania na účet príjemcu odviešť na účet fondu číslo vo formáte IBAN: SK09 8180 0000 0070 0021 4051, variabilný symbol 1427059.
9. Zmluvné strany sa dohodli, že záväzok fondu umožniť čerpanie poskytnutých finančných prostriedkov alebo ich zostávajúcej nevyčerpanej časti zaniká dňom vstupu príjemcu do likvidácie, ako aj dňom vyhlásenia konkurzu alebo povolením reštrukturalizácie na majetok príjemcu alebo vstupom do nútenej správy alebo ozdravného režimu, ak k týmto skutočnostiam došlo v období po odporúčaní Rady a/alebo uzatvorení zmluvy.

## **Článok VII. Povinnosti príjemcu**

1. Príjemca sa zaväzuje použiť poskytnuté finančné prostriedky (Článok V. bod 1.) výlučne na účel vymedzený v článku IV. zmluvy a za dodržania podmienok stanovených touto zmluvou.
2. Príjemca sa zaväzuje riadne, v súlade so stavebným alebo iným povolením, s predloženou projektovou alebo inou dokumentáciou, v súlade s termínom realizácie projektu a rozpočtom projektu (príloha č. 1 zmluvy) realizovať projekt špecifikovaný v článku IV. zmluvy prostredníctvom dodávateľa(fov) uvedeného(ých) v článku IV. bod 4. zmluvy.
3. Príjemca sa zaväzuje zabezpečiť hospodárne, efektívne, účinné a účelové vynakladanie poskytnutých finančných prostriedkov v súlade so zákonom o rozpočtových pravidlách.
4. Príjemca sa zaväzuje počas celej doby platnosti zmluvy majetok nadobudnutý alebo zhodnotený z poskytnutých finančných prostriedkov chrániť pred poškodením, stratou, odcudzením alebo zneužitím.
5. Príjemca sa zaväzuje písomne informovať fond o zmene všetkých skutočností a podmienok, dohodnutých v tejto zmluve do 10 kalendárnych dní od príslušnej zmeny. Zmenu dohodnutých podmienok zmluvy možno uskutočniť len na základe písomnej žiadosti príjemcu, na základe ktorej fond, v prípade, že so zmenou dohodnutých podmienok bude súhlasiť, uzatvorí s príjemcom písomný dodatok k zmluve.
6. **Príjemca sa zaväzuje** spolu s poslednými účtovnými dokladmi doručenými a predloženými fondu na úhradu a s dokladmi uvedenými v článku VI. bod 2. zmluvy, predložiť aj vyplnené a podpísané tlačivo pre „Záverečný odpočet čerpania za rok 2019“, ktoré tvorí prílohu č. 2 zmluvy a záverečnú správu o priebehu realizácie projektu, vrátane všetkých fondom požadovaných dokladov preukazujúcich realizáciu projektu, na ktorý boli finančné prostriedky poskytnuté.
7. Záverečná správa o priebehu realizácie projektu musí obsahovať detailný opis činností/prác realizovaných príjemcom v roku 2019 za poskytnuté finančné prostriedky a tento opis musí byť v súlade so zmluvou.
8. V prípade, ak príjemca v priebehu realizácie projektu zistí, že projekt nebude schopný zrealizovať v termíne podľa článku IV. bod 2. zmluvy, je povinný pred dohodnutým termínom ukončenia realizácie projektu doručiť fondu písomnú informáciu s uvedením dôvodov.
9. Príjemca je povinný umožniť zamestnancom fondu, zamestnancom Ministerstva životného prostredia Slovenskej republiky a na ich požiadanie aj zamestnancom Slovenskej inšpekcie životného prostredia, prípadne príslušného úradu životného prostredia, vykonávať kontrolu použitia poskytnutých finančných prostriedkov a za tým účelom umožniť im vstup do priestorov a objektov príjemcu a na požiadanie predložiť všetky doklady a písomnosti vzťahujúce sa k realizovanému projektu a preukázať oprávnenosť vynaložených priamych nákladov. Príjemca sa zaväzuje vytvoriť oprávneným kontrolným zamestnancom vykonávajúcim kontrolu podmienky na riadne a včasné vykonanie kontroly a poskytnúť im bezodkladne potrebnú súčinnosť.
10. Príjemca sa zaväzuje, že bez predchádzajúceho písomného súhlasu fondu veci (hnutelné a nehnuteľné) a vecné a majetkové práva, ktoré nadobudne z poskytnutých finančných prostriedkov v zmysle tejto zmluvy, neprevedie do vlastníctva tretej osoby, a to po dobu 5 (piatich) rokov odo dňa nadobudnutia veci a/alebo vecných a/alebo majetkových práv z poskytnutých finančných prostriedkov v zmysle tejto zmluvy do svojho vlastníctva.
11. Príjemca sa zaväzuje, že realizovaný projekt a/alebo jeho časť ani poskytnuté finančné prostriedky nebudú použité na účely realizácie akejkoľvek hospodárskej činnosti a ani nebudú poskytovať neoprávnenú výhodu žiadnemu subjektu (najmä, ale nielen na základe zmluvného vzťahu s príjemcom), ktorý realizuje hospodársku činnosť.

## **Článok VIII. Kontrola plnenia zmluvných podmienok**

1. Fond je oprávnený podľa § 5 ods. 7 a § 11 ods. 2 zákona o Environmentálnom fonde vykonávať finančnú kontrolu hospodárenia s prostriedkami fondu a dodržiavania podmienok tejto zmluvy podľa zákona č. 357/2015 Z. z. o finančnej kontrole a audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej ako „ZoFK“).

2. Finančnú kontrolu podľa bodu 1 vykonáva fond ako administratívnu finančnú kontrolu a/alebo ako finančnú kontrolu na mieste.
3. Fond je povinný vykonávať administratívnu finančnú kontrolu súladu každej finančnej operácie alebo jej časti s § 6 ods. 4 ZoFK, ak poskytne verejné financie inej osobe alebo poskytol verejné financie inej osobe, alebo ak sa poskytujú v súlade s osobitným predpisom (čl. 4 a čl. 23 nariadenia (EÚ) č. 1299/2013). Administratívnu finančnú kontrolu vykonávajú osoby uvedené v § 7 ods. 2 ZoFK. Na vykonávanie administratívnej finančnej kontroly sa použijú ustanovenia základných pravidiel finančnej kontroly a auditu podľa § 20 až 27 ZoFK.
4. Finančnú operáciu alebo jej časť je fond oprávnený overovať aj finančnou kontrolou na mieste, v rámci ktorej získava dôkazy, preveruje a zisťuje skutočnosti, ktoré považuje za potrebné na účely overenia jej súladu s § 6 ods. 4. Finančnú kontrolu na mieste vykonávajú aspoň dvaja zamestnanci fondu na základe písomného poverenia vydaného štatutárnym orgánom fondu alebo ním písomne splnomocneným vedúcim zamestnancom. Na vykonávanie finančnej kontroly na mieste sa použijú ustanovenia základných pravidiel finančnej kontroly a auditu podľa § 20 až 27 ZoFK.
5. Fond pri vykonávaní administratívnej finančnej kontroly a/alebo finančnej kontroly na mieste je oprávnený
  - a) vyžadovať a odoberať od príjemcu alebo od osoby, ktorá je vo vzťahu k finančnej operácii alebo jej časti dodávateľom výkonov, tovarov, prác alebo služieb, alebo akejkoľvek inej osoby, ktorá má informácie, doklady alebo iné podklady, ktoré sú potrebné na výkon finančnej kontroly alebo auditu, ak ich poskytnutiu nebráni osobitný predpis (ďalej len „tretia osoba“), v určenej lehote originály alebo úradne osvedčené kópie dokladov, písomnosti, záznamy dát na pamäťových médiách prostriedkov výpočtovej techniky, ich výpisov, výstupov, vyjadrenia, informácie, dokumenty a iné podklady súvisiace s administratívnou finančnou kontrolou, finančnou kontrolou na mieste a auditom a vyhotovovať si ich kópie a nakladať s nimi,
  - b) vyžadovať od príjemcu alebo od tretej osoby súčinnosť v rozsahu oprávnení podľa ZoFK,
  - c) vyžadovať od príjemcu predloženie písomného zoznamu opatrení prijatých na nápravu nedostatkov a na odstránenie príčin ich vzniku (ďalej len „písomný zoznam prijatých opatrení“) v lehote určenej fondom; ak fond odôvodnene predpokladá vzhľadom na závažnosť nedostatkov, že prijaté opatrenia nie sú účinné, vyžadovať prepracovanie písomného zoznamu prijatých opatrení a predloženie prepracovaného písomného zoznamu prijatých opatrení v lehote určenej fondom,
  - d) vyžadovať od príjemcu splnenie prijatých opatrení v lehote určenej fondom,
  - e) vyžadovať od príjemcu predloženie dokumentácie preukazujúcej splnenie prijatých opatrení po uplynutí lehoty podľa písmena d),
  - f) overiť splnenie prijatých opatrení.
6. Fond je pri vykonávaní finančnej kontroly na mieste oprávnený v nevyhnutnom rozsahu za podmienok ustanovených v osobitných predpisoch vstupovať do objektu, zariadenia, prevádzky, dopravného prostriedku, na pozemok príjemcu alebo tretej osoby alebo vstupovať do obydľia, ak sa používa aj na podnikanie alebo na vykonávanie inej hospodárskej činnosti.
7. Príjemca pri vykonávaní administratívnej finančnej kontroly a/alebo finančnej kontroly na mieste je povinný
  - a) predložiť fondu alebo prizvanej osobe na vyžiadanie výsledky kontrol alebo auditov vykonaných inými orgánmi a povinnou osobou, ktoré súvisia s administratívnou finančnou kontrolou a/alebo finančnou kontrolou na mieste,
  - b) predložiť v lehote určenej fondom alebo prizvanou osobou vyžiadané originály alebo úradne osvedčené kópie dokladov, písomností, záznamov dát na pamäťových médiách prostriedkov výpočtovej techniky, ich výpisov, výstupy, vyjadrenia, informácie, dokumenty a iné podklady súvisiace s administratívnou finančnou kontrolou a/alebo finančnou kontrolou na mieste a vydať jej na vyžiadanie písomné potvrdenie o ich úplnosti a umožniť fondu alebo prizvanej osobe vyhotovovať si kópie týchto podkladov,
  - c) poskytnúť súčinnosť fondu alebo prizvanej osobe,
  - d) prijať v lehote určenej fondom opatrenia na nápravu nedostatkov uvedených v čiastkovej správe alebo v správe a odstrániť príčiny ich vzniku,
  - e) predložiť fondu v určenej lehote písomný zoznam prijatých opatrení,
  - f) prepracovať a predložiť v lehote určenej fondom písomný zoznam prijatých opatrení, ak fond vyžadoval jeho prepracovanie a predloženie,
  - g) splniť prijaté opatrenia v lehote určenej fondom,
  - h) predložiť na výzvu fondu dokumentáciu preukazujúcu splnenie prijatých opatrení.

8. Prijemca pri vykonávaní finančnej kontroly na mieste, okrem povinností uvedených v bode 7, je povinný
- vytvoriť podmienky na vykonanie finančnej kontroly na mieste a zdržať sa konania, ktoré by mohlo ohroziť jej začatie a riadny priebeh,
  - oboznámiť pri začatí finančnej kontroly na mieste fond alebo prizvanú osobu s bezpečnostnými predpismi, ktoré sa vzťahujú na priestory, v ktorých sa vykonáva finančná kontrola na mieste,
  - umožniť fondu alebo prizvanej osobe vstup do objektu, zariadenia, prevádzky, dopravného prostriedku, na pozemok alebo vstup do obydlija, ak sa používa aj na podnikanie alebo na vykonávanie inej hospodárskej činnosti.

### **Článok IX. Porušenie finančnej disciplíny**

- Prijemca berie na vedomie, že poskytnuté finančné prostriedky na základe tejto zmluvy sa považujú podľa zákona o rozpočtových pravidlách za verejné prostriedky.
- Prijemca berie na vedomie, že nedodržanie alebo porušenie ktorejkoľvek z dohodnutých podmienok uvedených v tejto zmluve, za ktorých sa finančné prostriedky poskytli alebo nehospodárne, neefektívne, neúčinné a neúčelové použitie finančných prostriedkov príjemcom, sa považuje okrem iného za porušenie finančnej disciplíny v zmysle § 31 ods. 1 zákona o rozpočtových pravidlách.
- Prijemca berie na vedomie, že ak pri nakladaní s finančnými prostriedkami poskytnutými na základe tejto zmluvy neplní alebo poruší dohodnuté zmluvné podmienky alebo postupuje v rozpore so zákonom o rozpočtových pravidlách, v rozpore so zákonom o verejnom obstarávaní alebo v rozpore s inými všeobecne záväznými právnymi predpismi, fond je oprávnený v ktoromkoľvek štádiu čerpanie finančných prostriedkov zastaviť. O tomto fond bezodkladne informuje príjemcu.
- Prijemca berie na vedomie, že ak pri nakladaní a použití finančných prostriedkov poruší finančnú disciplínu niektorým zo spôsobov uvedených v § 31 ods. 1 zákona o rozpočtových pravidlách, porušenie takejto finančnej disciplíny bude fond v závislosti od druhu porušenia sankcionovať v zmysle § 31 zákona o rozpočtových pravidlách.

### **Článok X. Vyhlásenia zmluvných strán**

- Prijemca vyhlasuje, že údaje, ktoré sú obsahom žiadosti, ako aj všetky informácie obsiahnuté v sprievodných dokumentoch a dokladoch, ktoré tvoria prílohy žiadosti, ako aj údaje uvedené v zmluve sú pravdivé, úplné a taktiež že fondu nezamlčal žiadne informácie, ktoré by mohli mať vplyv na poskytnutie finančných prostriedkov alebo uzatvorenie zmluvy.
- Prijemca vyhlasuje, že ku dňu podpisu tejto zmluvy nemá finančné záväzky po lehote splatnosti voči štátnemu rozpočtu a rozpočtu fondu.
- Prijemca vyhlasuje, že nie je v likvidácii, že na jeho majetok nie je vyhlásený konkurz ani povolená jeho reštrukturalizácia podľa zákona č. 7/2005 Z. z. o konkurze a reštrukturalizácii a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, nie je v nútenej správe ani ozdravnom režime podľa zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a že majetok, ktorý je predmetom financovania podľa tejto zmluvy nie je v exekúcii.
- Prijemca podpisom tejto zmluvy vyhlasuje, že výber dodávateľa, uvedený v článku IV. bod 5. tejto zmluvy, zabezpečil v súlade so zákonom o verejnom obstarávaní, platnom a účinnom v čase výberu dodávateľa, a to prostredníctvom overeného, transparentného a nediskriminačného výberového konania.
- Prijemca podpísaním zmluvy udeľuje fondu v zmysle zákona č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov súhlas na spracovanie jeho osobných údajov uvedených v žiadosti a v zmluve. Osobné údaje príjemcu sa poskytnú v súlade so všeobecne záväznými právnymi predpismi.

## **Článok XI. Ukončenie zmluvy**

1. K ukončeniu zmluvy môže dôjsť písomnou dohodou zmluvných strán k dohodnutému dňu. Dohodou možno zmluvný vzťah založený touto zmluvou ukončiť len do dňa, pokiaľ nedošlo zo strany príjemcu k čerpaniu finančných prostriedkov.
2. K ukončeniu zmluvy môže dôjsť aj odstúpením od zmluvy jednou zo zmluvných strán, a to v prípade porušenia zmluvy podstatným spôsobom druhou zmluvnou stranou. Odstúpenie od zmluvy je v takomto prípade účinné dňom preukázateľného doručenia oznámenia o odstúpení od zmluvy druhej zmluvnej strane. Odstúpenie od zmluvy je spojené s povinnosťou príjemcu vrátiť poskytnuté finančné prostriedky v celom rozsahu.
3. Za porušenie zmluvy podstatným spôsobom sa rozumie:
  - a) porušenie nasledovných ustanovení zmluvy: článok IV. bod 5. a 6., článok VI. bod 2., 4. a 7., článok VII. bod 1., 2., 3., 6. a 11. a článok X. bod 4.,
  - b) porušenie ustanovenia Článku IV. bod 5 tejto zmluvy a/alebo ak sa prehlásenie príjemcu podľa Článku X. bod 4. tejto zmluvy ukáže kedykoľvek po uzavretí tejto zmluvy ako nepravdivé,
  - c) ak sa po uzatvorení zmluvy preukáže, že táto bola uzatvorená na základe nepravdivých, nesprávnych alebo neúplných údajov alebo dokumentov predložených zo strany príjemcu,
  - d) ak právoplatný rozsudok súdu alebo zistenie kontrolného orgánu preukáže, že v procese hodnotenia a výberu projektu došlo k spáchaniu trestnej činnosti alebo k takému porušeniu všeobecne záväzných právnych predpisov, bez ktorého by k poskytnutiu finančných prostriedkov nedošlo.

## **Článok XII. Zmluvné pokuty**

1. V prípade, ak príjemca poruší túto zmluvu podstatným spôsobom - niektorým zo spôsobov podľa čl. XI. bod 3 písm. a), c) d) tejto zmluvy, je príjemca povinný zaplatiť fondu zmluvnú pokutu vo výške 20% zo sumy poskytnutých finančných prostriedkov podľa čl. V. bod 1 tejto zmluvy, a to za každé jednotlivé porušenie tejto zmluvy podstatným spôsobom.
2. V prípade, ak príjemca poruší túto zmluvu podstatným spôsobom – spôsobom podľa čl. XI. bod 3 písm. b) tejto zmluvy, je príjemca povinný zaplatiť fondu zmluvnú pokutu v nasledovnej výške:
  - a) pri porušení podmienok zákona o verejnom obstarávaní spôsobom, ktorý mohol mať vplyv na výsledok verejného obstarávania – vo výške 30% zo sumy poskytnutých finančných prostriedkov podľa čl. V. bod 1 tejto zmluvy, a to za každé takéto jednotlivé porušenie;
  - b) pri porušení podmienok zákona o verejnom obstarávaní spôsobom, ktorý mal vplyv na výsledok verejného obstarávania – vo výške 70% zo sumy poskytnutých finančných prostriedkov podľa čl. V. bod 1 tejto zmluvy, a to za každé takéto jednotlivé porušenie.
3. V závislosti od posúdenia konkrétnych skutočností, týkajúcich sa porušenia povinnosti zabezpečovanej zmluvnou pokutou v každom jednotlivom prípade je fond oprávnený (nie však povinný) požadovať od príjemcu zaplataenie zmluvnej pokuty podľa čl. XII. bod 2 písm. a) a/alebo podľa čl. XII. bod 2 písm. b) v nižšej výške než aká je uvedená v príslušnom zmluvnom ustanovení – najmenej však:
  - a) v sume 1% zo sumy poskytnutých finančných prostriedkov podľa čl. V. bod 1 tejto zmluvy (v prípade zmluvnej pokuty podľa čl. XII. bod 2 písm. a) tejto zmluvy);
  - b) v sume 31% zo sumy poskytnutých finančných prostriedkov podľa čl. V. bod 1 tejto zmluvy (v prípade zmluvnej pokuty podľa čl. XII. bod 2 písm. b) tejto zmluvy).
4. V prípade, ak príjemca poruší túto zmluvu nepodstatným spôsobom (t.j. akýmkoľvek spôsobom odlišným od spôsobov uvedených v čl. XI. bod 3 tejto zmluvy), je príjemca povinný zaplatiť fondu zmluvnú pokutu vo výške 10% zo sumy poskytnutých finančných prostriedkov podľa čl. V. bod 1 tejto zmluvy, a to za každé jednotlivé porušenie tejto zmluvy nepodstatným spôsobom.
5. Zmluvná pokuta podľa čl. XII. bod 1 a/alebo podľa čl. XII. bod 2 a/alebo podľa čl. XII. bod 4. tejto zmluvy je splatná do 15 dní odo dňa doručenia písomnej výzvy fondu na jej zaplataenie príjemcovi.
6. Zmluvné strany sa dohodli, že príjemca je povinný zaplatiť fondu zmluvnú pokutu podľa čl. XII. bod 1 a/alebo podľa čl. XII. bod 2 a/alebo podľa čl. XII. bod 4. tejto zmluvy aj v prípade, ak porušenie povinnosti zabezpečovanej zmluvnou pokutou nezavinil.



7. Okolnosti vylučujúce zodpovednosť (§ 374 Obch. zák.) nemajú vplyv na povinnosť platiť zmluvnú pokutu. Odstúpenie od zmluvy sa nedotýka nároku na zaplatenie zmluvnej pokuty.

### **Článok XIII. Záverečné ustanovenia**

1. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami a účinnosť podľa § 47a ods. 1 Občianskeho zákonníka dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv Úradu vlády SR.
2. Zmluvu je možné meniť alebo dopĺňať len na základe vzájomnej dohody zmluvných strán formou očíslovaného písomného dodatku k zmluve, podpísaného oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán. Na uzatvorenie dodatku k zmluve neexistuje právny nárok žiadnej zo zmluvných strán.
3. Pri výklade dohodnutých zmluvných podmienok sa prihliada na žiadosť; v prípade rozporu medzi ustanoveniami zmluvy a žiadosťou majú prednosť ustanovenia zmluvy.
4. Zmluvné strany sa dohodli, že povinnosť doručiť písomnosť podľa tejto zmluvy sa považuje v konkrétnom prípade za splnenú dňom prevzatia písomnosti alebo odmietnutím túto písomnosť prevziať. Ak sa v prípade doručovania prostredníctvom poštového podniku vráti doručovaná zásielka ako nedoručená alebo nedoručiteľná (resp. adresát neznámy), považuje sa takáto zásielka za doručенú dňom vrátenia tejto zásielky odosielajúcej osobe; pre doručovanie je rozhodné sídlo zapísané v obchodnom registri, alebo inom príslušnom registri.
5. Zmluvné strany sa dohodli, že zmluvný vzťah založený touto zmluvou sa bude riadiť príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka za predpokladu, že osobitné predpisy, ktoré majú prednosť pred Obchodným zákonníkom, neobsahujú špeciálnu úpravu.
6. Zmluva je záväzná aj pre právnych nástupcov zmluvných strán.
7. Ak niektoré ustanovenia zmluvy nie sú celkom alebo sčasti platné a/alebo účinné alebo neskôr stratia platnosť a/alebo účinnosť, nie je tým dotknutá platnosť a/alebo účinnosť ostatných ustanovení zmluvy. Namiesto neplatných a/alebo neúčinných ustanovení a na vyplnenie medzier sa použije úprava, ktorá, pokiaľ je to právne možné, sa čo najviac približuje zmyslu a účelu zmluvy, pokiaľ pri uzatváraní zmluvy zmluvné strany túto otázku brali do úvahy.
8. Osoby podpisujúce zmluvu vyhlasujú, že sú oprávnené konať v mene zmluvných strán.
9. Zmluvné strany vyhlasujú, že zmluvu neuzatvorili v tiesni ani za nápadne nevýhodných podmienok. Ďalej vyhlasujú, že si text zmluvy riadne prečítali, jeho obsahu, právam a povinnostiam z nej vyplývajúcim porozumeli a že tento vyjadruje ich slobodnú a vážnu vôľu zbavenú akýchkoľvek omylov, čo potvrdzujú svojimi vlastnoručnými podpismi.
10. Táto zmluva sa vyhotovuje v troch rovnopisoch s platnosťou originálu, z ktorých jedno vyhotovenie dostane príjemca dotácie a dve vyhotovenia dostane fond.
11. Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy sú nasledovné prílohy:
  1. Príloha č. 1: Rozpočet projektu,
  2. Príloha č. 2: Záverečný odpočet čerpania za rok 2019.

V Trsticiach dňa

V Bratislave, dňa

---

Obec Trstice  
v zastúpení Mgr. Eva Kaczová  
starostka obce

---

Environmentálny fond  
v zastúpení Mgr. Peter Kalivoda  
riaditeľ

Položkovitý rozpočet

Odstránenie kalamitného výskytu komárov na území obce Trstice

Položka	Jednotková cena bez DPH/ha	Jedn.cena s DPH 20%/ha	Rozloha v ha	Spolu bez DPH	Spolu s DPH 20%
1	2		3	4	5
Dezinsekcia exteriéru obce Trstice proti komárom, použitý materiál: ROTRYN 50	2,50 - EUR	3,00 EUR	2000 ha	5 000,- EUR	6 000,- EUR
Spolu			2000 ha	5 000,- EUR	6 000,- EUR



*Handwritten signature*

**DDD partner, s.r.o.**  
930 06 Nárada 249  
IČO: 36 258 229  
IČ DPH: SK2021792894

